

البركة

والله يهدي من يشاء الى صراط مستقيم دینی ، علمی ، ادبی ، سیاسی ہفتہ اوق مجموعۂ اسلامیہ در

صاحب و مدیر مسئول : ع . اشرف ادیب

مع مافیه : ایچ قلمه حالا بر مدافعه شجیعانه ابراز ایدی .
بوراسنك مناعت فوق العاده مالک اولدیغنی وضبط ایدمه دیکی حالدده شهرت
عسکریه سنك زده لنه جکینی دوشونن حضرت (داود) هجومده ابراز شجاعت
ایده جکلره مکافات نقدیه وعد ایتش ، سورک اوزرینه ایلك اول جیقه ورق
اوراده ثبات ایدمه بیله جک قوماندانلره اردونك باش قوماندانلانی وعدایله مشدی .
بونك اوزرینه عبرانی اردوسنده قوماندانن صوك نفه قدر عظیم برشوق
وغیرت حاصل اولوب هرکس عادتاً شجاعت معجزه لری کوسترمکه باشلادی .
آنحق بزجه ایلك دفعه صعود سعادت (یوعاب) نامنده برینه نصیب
اولش ، اوده نعمان داوود (ع . م) دن وعدینك انجیزینی طلب ایتشد .
بنی اسرائیل بویله جه کومه کومه شهره کیردکارندن (جیوسی) لر بلا شرط
تسلیم اولشلردی . داود (ع . م) شهرک استحکاماتی وابینه سائره سنی تعیم
وتریم ایدوب شهرک اعمال ایتدی اقسامنده (داودك شهری) نامی اضافه
ایله مشور . عین زمانده حضرت داود مقرر حکومتی بورایه نقل ایتدیکنندن
قدس مشارالیه مدت سلطنتجه بنی اسرائیلک مرکز سلطنتی اولدی .

داود (ع . م) ک ایکنجی ایشی دین ملیک شرف واحترام لازمی ایله
تذیت وتقریری اولدی . بونك ایچین مشارالیه دائمی برلی بر معبد تأسیسی
دوشونمش ، بو خصوصده (ناان) پیغمبرک رأینه مراجعت ایتشد .
پیغمبر اولابومقصدنقوانرستانه یی چوق تقدیر ایتدیه ده برآز صوکره امر
الهی ایله داود (ع . م) ک بو عظیم تشبث ملیدن واز کچمه سی ، وآنك شان
وشرفنی وارث تختی اوله جق اوغلنه ترك ایله مه سی لازم کله جکینی اخبار ایتدی .
شیمدی بومنع وردك حکمت الهیه سی اوله رق وکلام الهی مزینله ایلری
سورین شوآشایکی سطرلری قارئین متفکرینك بالخاصه نظر دقتنه وضع
ایلكی وظیفه عبادت : « سن قانی بول بول دوکدك وعظم محاربه لریاپدك .
سن نم کوزمک اوکنده او قدر چوق دوکدیکک . ایچون نم نامه برمعبد بنا
ایتمه جه جکسک . [۲] »

وینه بو میانه حضرت داودك صوك سنین حیاتنده حادث اولدیغنی
یهودیلرک ائنده کی توراتک (عهد عتیقک) خبر ویردیکی وقایع مهیجه یه
عائد برقچ سرزدها سوبله مزایسم ، تدقیقی تعهد ایله دیکم مبحثی نقصان
براقش اولورم . [۳]

مترجمی

بوابك مابعدی وار

علی رضاسینی

[۲] Chronicles [یعنی یهودیلرله خرسقیانلر پیننده معتبر وماهم
عداولنان کتب مقدسه دن اولوب تاریخ بنی اسرائیلی شامل ایکی صفحدر .
یکری ایکنجی باب - فقره ۸
[۳] اشموعیل (ع . م) سکرنجی باب برنجی فقره دن ۱۴ نجی فقره یه
قدر قرونیکل یعنی ایکی صفح تاریخ بنی اسرائیلک ۱۸ نجی بابی ده کله مه سی
کله سته بوکا مطابقدر .

افغانستانه

امیر عبدالرحمن خان

مابعد

خزینه دار ، ایرته سی کونی تکرارکلوب بیك اشرفی کتیردی و :
— هر کون بو قدر مبلغ خاکی پیکزه تقدیمنی خان امر ایتدی .
دیدي .

بش کون صوکره وزیر مملکت ، زیارتمه کلوب خانه ویره جکم
جواب ایله نصیحتلر حقنده استیضاحده بولوندی .

— رجال دولت فکرمی قبول ایدمه رسه خان حضرتلری ، کندی

کندیسنه فخر وشرف عد ایتدی . داودك یالکیز نامندن اورکدرک کندی
حدودلری داخلنه چکیمش اولان فلسطینی لر هرجه تده مغلوب اولدیلر [۴]
داود (ع . م) ده « جناب حق آکا امر ایتدیکی وجهله سن تا (جبا) دن
(عزز) ه کلنجه یه قدر » آنلری قیلچدن کچردی [۵]

معاقباً داود (ع . م) بنی اسرائیل ایچنده سلاح طاشیمغه مقتدر اولان
بوتون افرادك حرب ایچین مجیز مرکز حکومت اولان (هبرون) شهرینه
کله لرینی امر ایتش دی . بوندن صوکره کی وقایی دوغرودن دوغرویه ،
کله کله یوسف (یاسف - ژوزفوس) دن نقل ایدم [۶]

« بالاده کی امره امتثالاً - (هبرون) ده - اولکی حکمدارک وفاتنده
کندیلرینك داود (ع . م) طرفداری اوله قلیغنی اعلان ایدنلردن باشقه
یهودا قبیله سندن آتی بیك سکرن یوز کیشی اجتماع ایتدی . بونلرک هپسی
مسلح ایدی . شمعون قبیله سندن یدی بیك یوز ، لوی قبیله سندن دوت
بیك یدی یوز ، بنیامن قبیله سندن ساده دوت بیك ، افریم قبیله سندن یکری
بیك سکرن یوز کیشی کلش وافراملیلر جشه جه ، جسارتجه شایان حیرت
آدملر بولمندی [۷]

مناساه قبیله سی اون سکرن بیك ، ایساخار قبیله سی یکری بیك ، زبولون
قبیله سی آلی بیك کلدیلر . بواللی بیك کیشی بوتون قبیله اولوب هپسی جاد
قبیله سی کی قلیج ، مزراق قالقان وطولغه ایله مسلح ایدیلر . نفتالی ارد سی
بیك نر جسارت ومهارتله متمیز ضابطلری قومانداسنده عظم بر غلبه لک
تکبل یتکمه ایدیلر ، دان قبیله سی ده یکری یدی بیك کیشی ، عاشر قبیله سی
قرق بیك کیشی کلدیلر (روبن - روبیل) وجاد قبیله لرندن ومناساه قبیله سنك
أردن نهری اوتیه سنده کی نصفندن یوز یکری بیك کیشی واردی ؛ بونلر قالقان ،
قلیج ، مزراق وطولغه ایله مسلح ایدیلر . (بو حالدن مستبان اولورکه :
قلیج بوتون قبیله لر (یعنی قبائل بنی اسرائیل) ایچنده صورت عمومیه ده
استعمال اولنان بر سلاح ایدی) [۸]

مقداری تعداد اولنان بو عساکر (هبرون) ه کلیرکن برابرلنده کلیتی
مقدارده حیوانات ، شراب ولوازم - اثره کیرمشلردی . بونلر هپ بردن
داود (ع . م) ی حکمدارلری طانیلر وکندیسنه هر خصوصده بیعت
ایتدکن صوکره عساکر موجوده نك باشنه کچوب او زمان کنعانیلردن
(جیوسی) لر ائنده بولنان قدس شهری اوزرینه هجوم ایلدی . یهودیلرک
قدس اوکنده کورونه لرینه قارشى قدسلیلر مهاجرله استمزا اولق اوزره
آره لرنده کی طویال واعمی اهالی قدس سورلرینك اوستنه چیقارمشلر ، بو قدر
حقیر وضعیف دشمنه قارشى باشقه درلو مدافعه حاجت اولدیغنی سوبله مشلر
ایدی . بو حقارتدن زیاده متأثر اولان داود (ع . م) شهر اوزرینه هان
هجومه قرار ویرمش ، فی الحقیقه سورلرینك غیر قابل التسخیر اولدیغنی ذهابیله
بو تدبیر سزلکنده بولنان دشمنلرینه قباحتلرینی کوسترمش ر . داود (ع . م)
منتخب بر فرقه نك ریاستنده ایلرله بوب شدید وعمومی بر هجوم ایله آشایغی
قصبه یی آله کچیرمش در .

[۴] (میلان) ک « یهودیلرک تاریخی » .

[۵] اشموئل ۲ - بشنجی باب .

[۶] یوسف - یدنجی کتاب - ایکنجی باب .

[۷] حکام کتابنک اون ایکنجی بابنده یهودیلرک بو قبیله دن ۴۲۰۰

کیشی فی اصل قتل ایتش اولدیغنی اوتوندقدن صوکره افرام قبیله سنك بوسفرده
جیقاردقلری محاربه ک کثری عقله غیر موافق کلیور . یهودیلرله کندی هم
مذهبلری ، دین قردشلی اولان بو قبیله فی قتل عام ایتمه لرینك سببی ایسه
آنحق (شی - بو - لد) کله سنی تلفظه عدم اقتدارلردن (س) ایله (سی -
بو - لد) تلفظ ایتله ری ایدی .

[۸] پارانته ز ایچنده کی صوك جمله محررک ایسه ده تفصیلات اولیه هپ

(یوسفوس) دن در .

محرملرندن برقاج ذات ايله بنی روسیه حکومتیه سفیر کوندرسین . کیدوب ایکی حکومت آراسنده بر معاهده تنظیم ایدلم . یوقسه کونک برنده روسلرک (اورکنج) حوالیسنه کله جکلرینی ، کندیلری محافظه ایچین استخدام ایتدیکنر عسا کر معدوده نك روسیه کبی قوی بر حکومت قارشى طورامایه جکلرینی آ کلا یورم . دیدم .

وزیر کیتدی و بو خصوصده مشاورلریله مذاکره ایتدی . جنوه لیلر اوزمانه قدر بر دولت معظمه نك درجه قوت وسطوتی کورمه مش اولدقلرندن فکرمی تصویب ایتمه دیلر و :

— روسلر ، اورکنج جوارینه کلیرلر سه کندی مزارلری قازمش اولورلر . جوابی ویردیلر .

وزیر ، تدریمه عودتله خان و بعض رجال حکومتک تدبیرمی تقدیر ایتدیکلرینی ، لیکن اهلینک پک بالا پروازانه مطالعه ده بولندقلرینی خبر ویردی .

— اویله ایسه بو قدر جاهل و احوال عالمده بودرجه عاتل بر خلق آراسنده اقامت ایدیلر مز . دیدم . وزیر :

— خان حضرتلری ، مرور زمان ايله فکرکزک دوغرولغنی آ کلا یاجق اولان خالقک نصیحتکنرذن متفع اولماسی ایچون کریمه سنی سزه تزویج ایتک ایستور . ده نیجه :

خانک بو تکلیفی شایان تشکر اولقله برابر اهلینک حقمده حسدینی موجب اولاجنی جهته قابل اجرا دکلدر . نیجه اک ایسی بورادن قالقوب بخارایه کیتمکدر . جوابی ویردم . صوک سوزم اوزرینه وزیر مکدر اولارق :

— بخارایه امیری حقکنزده لازم کلن ا- تراماتده بولونماز ص نیرم . نیته کیم اوراده کی رفقا کزه طوغرو درست یومیله رینی ویرمه دیکی کبی عمجه زاده کز اسحاق خانی ده نظارت التسه بولوندورویور . سز کیتمکدن صرف نظر بویورک . بن غیرت ایدر ، اوراده کی یولدا شلر کزی ده کتیرتیرم . دیدیسه ده :

— بخارایه مطلقا کیتمه لازم اوراده کوریلر جک ایشلرم وار . سز لطف ایدا ده عزیمتم ایچون خاندن مساعده آلاک . جوابی ویرنیجه : — اویله ایسه یارین تکرار زیارتکره کلیرم . دیهرک کیتدی . وزیر ایرته سی کونی کلوب :

— خان حضرتلری ، منارقتکزی آرزو ایتیمورلر سه ده اصرار بویوردیغکنر تقدیرده عزیمتکزه مانع اولمایه جکلردر . فقط ایکی کون صبر ایدیکنر که اسباب سفر تهیه اولونسون . دیدی .

اوچنیجی کونی ده خان طرفندن ارزاق یوکل یوز الی ده وه ايله چادر و دوشهک کبی لوازم کونده یلدی . اللهه ایصارلادق دیمک ایچین مشارالیهک تدرینه کیتدم . عزیمتمدن طولای فوق العاده تأسف کوسته دی . نهایت یوله چیققدق و بش کون ایچنده بیحون کنارینه واصل اولارق — حالا روسیه حکومتک تحت تصرفده بولونان —

غور و شوراب حدودندن کچدک . یدی کون صوکراده بخارا مضافاتندن اولان (قره کول) . موصلت ایلهدک .

بوراده ایکن — بخاراده بولونان — عمجه زاده اسحاق خان ايله یولداشلرمدن تحسیر واشتیقی حاوی برر مکتوب آلدیم . اوچ کون صوکرایه بخارایه کیردک که امیر ، روسلرک امرینه تبعاً (امیر سهراب بیک) ايله حرب ایتک ایچین (حصار) و (قلاب) ، عزیمت ایله مشدی . حربک سبی ده سهراب بیکک روس تاعیتی قبول ایتمه مه سی ایدی . بخارا امیری ايله اسکیدن آشنالغمز اولدیغنی جهته کندیسنه بر مکتوب یازدم . بخارایه کلدیکمی سیلیروب عودتکزه قدر بکله می می ، یوقسه نزدکزه کله می می ؟ دییه صوردم . یانمه کل جوابی کونده ردی . بونک اوزهرینه خیوه خانک ویردیکی اشرقیلری تبدل ایتدیروب ده وه لری صا تدریقدن صوکرایه لازم اولان اشیای تدارک ایدرک بش یوز کیشی ايله حصاره متوجهاً یوله چیققدم . خیوه خانک ویرمش اولدغنی کوله لری ده ازا ایتدم . یولجیلغمز اون کون قدر سورمشدی که یوکسکجه بر وقعه ده بخارا امیرینک چادرلری قورولمق ایچین دوزملدیلش بریره کلدک . بوراسی قانندن چامور حالته ککشدی . امیرک غلبه سه نه شکرانه اولارق برچوق اوکوز قربان ایدلش صاندم و :

— نیچین اوکوزلری اوزاقده کسمه دیلر ؟ دییه اوراده کی اهالی یه صوردم . مکرسه او قان ، خون انسان ایش که اون بش کون اول حصار قلعه سی فتح اولونوب بیک دانه اسیر آلمش وامیریه بوراده کوزلرینک اوکنده هپسی قتل ایدیلش . بو خبردن متأثر اولارق :

— عجبا اسرا بر قباحتمی بولونمشدی ؟ سؤالنی ایراد ایتدم و : — امیر ، یوزلرجه آدمی بلا سبب اولدرو ویرر ! جوابی آلدیم . کندی کنریمه دوشوندم که مسلمانلرک حکمدارلری اللهدن والیهک دینندن بوقدر غافل بولونویور ، کندیلری ده مخلوقات خدای اسیر ایدرک بلا قصورنتل ایدیور . بخارا امیری ایسه احکام الهیه و شریعت نبویه باعتنا ايله میور . حامی شریعت اولمانری لازم کلن عدا یه کلیجه وظیفه دینه لرینی ایفا ایتیمورلر . ایشته بوسیلر طولایسیله ده روسلر تورکستانی تحت استیلایه آلیورلر . بخارا اهلینک دیندار قده کی شهرته رغما شریعتیه مخالف حرکت ایتمه لرینه وجهل وغرورلرندن یکدیگری علیه دوشمه لرینه ، بونک نتیجه سی اولارق ده اعدای دینک انتفاع واستفاده سنه میدان آچالرینه فوق العاده متأثر اولدم . ناحق یره قتل ایدیلن زوالی اسیرلر ایچون ده هونکور هونکور آغلادم . معیتمدن برقاج کیشی به تنیه ایدرک میدانده کی قانلری طوبراقله اورتدروب اوراسنی قبرستان شکلنه قویدوردم . بعده کال یأسله (حصار) متوجهاً حرکت ایتدم .

مترجمی

مابعدی وار

طاهر المولوی